

**Zeitschrift:** Journal suisse d'apiculture  
**Herausgeber:** Société romande d'apiculture  
**Band:** 85 (1988)  
**Heft:** 11  
  
**Rubrik:** Comptes rendus

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 24.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# **COMPTES RENDUS**

## **La Côte vaudoise fête son centenaire**

Le comité d'organisation, en accord avec les membres de la section, a fixé le gouvernail du centenaire sur deux objectifs :

- participation d'élèves des écoles d'Aubonne ;
- faire mieux connaître les produits de la ruche, ainsi que le fait important de la pollinisation.

Pour ce faire, les écoles ont reçu d'abondantes documentations; un film et cadre vitré ont suscité de nombreuses questions très intéressantes, auxquelles des apiculteurs émérites ont répondu. Certains élèves ont présenté un travail complet sur la vie des abeilles, d'autres ont participé par des dessins, poèmes, compositions. Nous avons vu du tout beau travail. Les récompenses étaient avant tout du miel et pour certains un bon dans une librairie.

Dans le cadre des «Fêtes du château d'Aubonne», notre stand apicole était présent et notre exposition se présentait sous deux voûtes ancestrales; dans l'une : la vie de l'abeille (merci pour les magnifiques panneaux de la Romande), cadre vitré, ruche vitrée, plus les œuvres des élèves; dans l'autre : le matériel ancien et actuel de l'apiculteur. Cette exposition a rencontré un vif succès auprès des adultes et des enfants.

Une plaquette a été éditée grâce à la précieuse collaboration de Marc Buscarlet, qui nous fait découvrir les origines de notre section: Eric Muller y présente les produits de la ruche et les activités de la Côte vaudoise.

La «partie officielle» fut petite, mais fort sympathique, ce qui nous a permis de renforcer les liens avec les autorités au-bonaises, les sections voisines et quelques personnalités marquantes du monde apicole.

Nous pouvons en déduire que notre centenaire est une réussite; la fête n'est pas finie car à fin octobre la soirée de section de la Côte vaudoise battra son plein.

*Le comité d'organisation*

## **Société apicole du Jura Nord**

Assemblée d'automne le 20 septembre 1988 à 20 h. à l'Ecole d'agriculture de Courtemelon. Le président Georges Steiner ouvre l'assemblée; 84 membres sont présents, dont les membres d'honneur Schaller et Friehe.

Une minute de silence est observée par l'assemblée en mémoire des membres disparus en 1987: Albert Ackermann, Jean Amstutz, Pierre Kurz, Werner Horisberg et M<sup>e</sup> Cécile Montanon. Dix points sont à l'ordre du jour. Après la lecture du procès-verbal et des comptes, le président nous informe dans son rapport qu'en 1989 la Fédérataion cantonale fêtera son 10<sup>e</sup> anniversaire. Un comité d'organisation est formé pour cette occasion. Quatre membres sont aussi désignés pour la construction du rucher de Courtemelon. La cotisation annuelle pour 1989 est augmentée de 5 francs. Werner Plötzli, moniteur-éleveur, rapporte sur la gérance du rucher de Courtemelon. Cours d'élevage, station de

fécondation et comptes. Il est vivement remercié pour son grand dévouement. Francis Schaffter reçoit la médaille de la SAR avec félicitations.

L'inspecteur Schaller et le commissaire Vuillaume nous donnent les renseignements nécessaires pour traiter la varroase avec le produit Apitol. L'exposé est suivi avec intérêt. Pour terminer, l'assiette traditionnelle est servie.

Le président remercie la famille Ackermann ainsi que la direction de l'Ecole d'agriculture de Courtemelon. Il souhaite bonne rentrée à tous.

*Le secrétaire*

## Société d'apiculture de Cossonay et environs

### Compte rendu de la course

Le samedi 1<sup>er</sup> octobre, la section de Cossonay avait fixé rendez-vous à ses membres pour une course de deux jours. Il était 7 h. précises lorsque le car arriva à la halte de L'Isle, déjà «squattée» par l'équipe de Bière qui avait joué aux pirates de la route. A 0710, pour prendre un langage familier des militaires, départ pour Cossonay où nous embarquâmes le deuxième groupe et, après l'appel de notre ministre des finances, cap sur Nantua. Si le temps était morose, il était en accord parfait avec l'humeur de certains avant le petit café du matin ! Arrêt donc à Nantua pour un café-croissant fort apprécié et pour le sourire retrouvé de Jacqueline. Après quelques kilomètres ce fut déjà l'heure de l'apéro et les bouteilles, mises au frais dès le départ, furent les bienvenues, la soif ayant desséché quelques gosiers. Nous visiterâmes ensuite le très pittoresque bourg de Pérouges, charmante cité médiévale du XVI<sup>e</sup> siècle. La météo n'incitant personne à prolonger la visite, nous reprîmes la route à 11 h. 45 pour Villars-les-Dombes

où le Restaurant de la Tour nous attendait pour un copieux et délicieux dîner.

L'après-midi nous visitâmes un magnifique parc ornithologique. Situé au cœur de la région des Dombes, dite «des mille étangs», ce parc abrite plus de 400 espèces d'oiseaux : des mignonnes petites perroches aux impressionnantes vautours, en passant par les cigognes, les canards et les hiboux ; très beau but de promenade pour des amoureux de la nature, une réserve de 220 hectares, protégée, est ouverte aux chercheurs. Il était cinq heures passées lorsque nous mêmes le cap sur l'Hôtel Plaisance de Villefranche, où nous attendait un succulent souper et où nous passâmes une bonne mais courte nuit dans des chambres très confortables.

Pour la deuxième journée, déjeuner entre 8 h. et 9 h., puis départ à 9 h. 15 pour Saint-Lager et la première dégustation. Nous arrivâmes sur place un peu trop tôt (9 h. 45 !) et les premiers verres ont eu un tout petit peu de peine à se frayer un passage. Certains d'entre nous ont même renoncé à cette première dégustation. Et pourtant, je dois le dire, ce fut une excellente préparation pour la deuxième, sans aucun doute la meilleure de la journée : impromptue et due à l'initiative de notre ami Decurnex, chez le vigneron du coin, là où l'on trouve les vins les plus typés. Après une brève escale au Château du Bois de la Salle où la dégustation se résuma à boire un verre de vin rouge dans un verre impropre à la dégustation, nous partîmes dîner au Restaurant du Coq-au-Vin, apothéose de notre tournée gastronomique. Il était 15 h. passées lorsque notre chef de course donna le signal du retour. Après un arrêt café et un voyage sans histoire, c'est vers 20 h. 30 que nous arrivâmes à Cossonay. Les meilleures choses ayant une fin, l'heure de la séparation avait sonné, mais déjà chacun pensait à la course 1990.

Merci à tous pour ces deux belles journées ; malgré le temps incertain, je crois que nous avons tous eu du plaisir. Alors espérons que la prochaine fois le car sera plein à craquer et que Jean Rosset daignera être aussi de la partie !

*LS*

## **Société d'apiculture de La Chaux-de-Fonds et environs**

### **Journée des familles**

Ce dimanche 25 septembre, une trentaine de membres et sympathisants de notre société se sont retrouvés chez J.-P. Ummel au Valanvron. Cette hospitalité est devenue coutumière et je me permets d'ajouter que le décor était magnifique, la ferme étant fleurie à merveille. Traditionnel aussi le menu, grâce au grand maître Eric, qui depuis l'aube mijote une soupe aux pois avec jambons. Au nom des participants, un sincère merci à deux membres dévoués.

Dès l'apéro, les discussions vont bon train: récolte, élevage, fécondation, races, tout y passe et à midi sonnant nous savourrons la soupe aux pois et le jambon. Nous passons au café, au pousse-café, aux douceurs préparées par ces dames et les discussions reprennent de plus belle. L'heure impitoyablement s'avancant, chacun rentre chez soi, content de la journée passée dans une ambiance des plus «sympas».

*D. G.*

## **À VENDRE**

1 extracteur, 8 cadres de hausse DB;  
1 appareil pour la pose des cires gaufrées; 1 balance pour ruches. Le tout  
Fr. 250.—.

**Adrien Amstutz  
1263 Crassier  
Tél. (022) 67 14 37**

## **Assemblée générale de la Fédération des sociétés d'apiculture du Jura bernois**

**le 8 octobre 1988  
à l'Hôtel de la Couronne à Sonceboz**

C'est à 20 heures que le président, M. P. Girod, déclare l'assemblée ouverte. Il remercie les délégués présents, dont cinq du Pied-du-Chasseral et cinq de Erguel et Prévôté.

Il fait remarquer que cette assemblée aurait dû avoir lieu au printemps. Pied-du-Chasseral était à la recherche d'un président et cette section avait organisé une exposition à Lamboing et Orvin; il a jugé bon de remettre cette assemblée.

Le P.V. et les comptes sont acceptés sans autre.

Les cotisations sont de 1 franc par membre.

Le rucher de Plagne sera déplacé à Loveresse sur le territoire de l'école d'agriculture. Ceci après entente avec la Station du Liebefeld. Une salle sera à notre disposition pour conférences, films, etc. Un grand merci à M. le directeur de l'école d'agriculture. MM. B. Lehmann et Schneeberger nous parlent de la varroase et de son traitement.

**Concours de ruchers** – Tous les médaillés seront convoqués au Restaurant du Sapin, à Fornez-Dessous, afin de toucher médailles et diplômes. Ceci à la fin octobre, début novembre.

Il est 22 h. 30 lorsque M. le président clôt cette assemblée bien fournie et souhaite à chacun un bon retour à la maison.

*Le secrétaire : A. Badan*